



NOTA INFORMATIVA

INFORMATIVE NOTE

cod. 337126 mod. Ninja Ice



NOTE D'INFORMATION

NOTA INFORMATIVA

cod. 337126 mod. Ninja Ice



Leggere attentamente la presente nota informativa prima dell'impiego e prima di ogni manutenzione. Le informazioni qui contenute servono ad assistere e ad indirizzare l'utilizzatore nella scelta e nell'uso del DPI. Nessuna responsabilità sarà assunta dal fabbricante e dal distributore nel caso di uso errato del DPI. La presente nota informativa deve essere conservata per tutta la durata del DPI. Modello del guanto: **cod. 337126 mod. Ninja Ice.**



Marchio del fabbricante

La marcatura CE indica che questi guanti sono dispositivi di protezione individuale conformi ai requisiti essenziali di salute e sicurezza contenuti nella direttiva 89/686/CEE e che sono stati certificati, dall'organismo notificato: **SGS UK Ltd, Unit 202b, Worle Parkway Weston-Super-Mare, Somerset, BS22 6 WA, UK, n° 0120.**

TAGLIE

Table with 2 columns: NOSTRI RIFERIMENTI TAGLIE, TAGLIE PREVISTE EN 420. Rows for sizes 8, 9, 10, 11.

Il livello di destrezza delle dita è pari a 4 di 5. Il guanto risponde alle caratteristiche di sicurezza solo se di taglia adeguata e correttamente indossato.

CAMPO D'IMPIEGO

Il guanto è stato fabbricato per proteggere l'utilizzatore da rischi meccanici quali abrasione, taglio, strappo e perforazione. Inoltre protegge le mani dal freddo per contatto. Le capacità protettive si riferiscono al palmo del guanto. Non usare a contatto con liquidi. Non bagnare o inumidire il guanto per non comprometterne le proprietà isolanti.

PITTOGRAMMI E LIVELLI DI PROTEZIONE

Table with 4 columns: EN 388, EN 511, RISCHI MECCANICI MAX, PROTEZIONE DAL FREDDO MAX. Includes icons for mechanical and cold protection.

X: il guanto non è stato testato per questa caratteristica. 0: non ha raggiunto il livello minimo.

Table with 4 columns: CONFORME A: REGOLAMENTO (UE) N. 10/2011 - REGOLAMENTO (CE) N. 1935/2004 DIRETTIVA 85/572/CEE E SUCCESSIVE MODIFICHE. Columns for Etanolo 10%, Acido acetico 3%, Olio vegetale, Ossido di polifenile (MPPPO).

Dal momento che i livelli di prestazione sono basati sui risultati di prove di laboratorio, essi possono differire dalle reali condizioni esistenti sul posto di lavoro. È consigliabile quindi fare una prova preliminare dei guanti per verificarne l'effettiva idoneità all'uso desiderato. Le caratteristiche protettive si riferiscono al DPI nuovo, in buono stato e mai sottoposto a trattamenti di pulitura.

UTILIZIO

Prima dell'uso verificare che il guanto sia in buono stato: non presenti cioè tagli, fori, screpolature ecc... Qualora queste condizioni non fossero rispettate sostituire immediatamente il DPI. Il guanto deve essere utilizzato solo per i rischi previsti nella presente nota informativa. Evitare di usare il DPI in vicinanza di organi in movimento in cui potrebbe rimanere impigliato.

PULIZIA

È consigliabile che la pulizia avvenga con l'uso di detersivi compatibili con i materiali con cui è prodotto il dpi stesso, escludendo solventi e mezzi meccanici che possano danneggiarlo. Lasciarli asciugare all'aria prima di riutilizzarli.

CONSERVAZIONE

I guanti sono imballati in buste di polietene. I guanti devono essere conservati nel loro imballo originale, in luogo pulito e asciutto, al riparo da fonti di calore e dalla luce diretta del sole. Se lo stoccaggio viene eseguito come indicato, il guanto conserva le proprie caratteristiche per lungo tempo. Si rimanda all'utilizzatore la verifica visiva dell'integrità del guanto prima della messa in uso. La durata d'impiego dipende dall'uso e dalla cura che ne avrà l'utilizzatore.

NOTE

I guanti devono essere smaltiti in osservanza delle locali normative vigenti in materia (discarica, inceneritore). L'eventuale presenza di sostanze allergeniche sinora non è nota al fabbricante. Si prega di segnalare eventuali casi osservati di ipersensibilità o di reazione allergica. Il presente DPI, in presenza di difetti di fabbricazione, verrà sostituito. * In caso di divergenze tra le distinte traduzioni solo la versione in italiano si potrà ritenere l'unica valida e vincolante. Per ulteriori informazioni, rivolgersi a:



Marchio Comunitario Depositato n. 000596585 presso UAMI - Alicante - Spagna www.boxerline.com - info@boxerline.com



Please read this briefing note through carefully prior to use and prior to any maintenance work. The purpose of the information contained here in is to assist and direct the user in choosing and using the PPE.

Neither the manufacturer nor the distributor can be held liable for an incorrect use of the PPE. This briefing note must be kept for the duration of the PPE. Glove model: **cod. 337126 mod. Ninja Ice.**



Manufacturer's trade mark

The CE mark means that these gloves are personal protective equipment conforming to the essential health and safety requirements set forth in the directive 89/686/EEC and have been certified by the notified body: **SGS UK Ltd, Unit 202b, Worle Parkway Weston-Super-Mare, Somerset, BS22 6 WA, UK, n° 0120.**

SIZES

Table with 2 columns: OUR SIZE REFERENCES, SIZES CONTEMPLATED EN 420. Rows for sizes 8, 9, 10, 11.

The dexterity level of the fingers is equivalent to 4 out of 5. The gloves meet the safety characteristics only if the size is right and worn properly.

RANGE OF USE

The gloves have been made as protection against mechanical risks such as abrasion, cutting, ripping and perforation. They also protect hands from cold by touch. The protective capacities refer to the glove palm. Do not use in contact with liquids. Do not wet the glove or let it get damp in order to avoid compromising its insulation properties.

PICTOGRAMS AND PROTECTION LEVELS

Table with 4 columns: EN 388, EN 511, MECHANICAL RISKS MAX, PROTECTION FROM THE COLD MAX. Includes icons for mechanical and cold protection.

X: the glove has not been tested for this characteristic. 0: it did not reach the minimum level.

Table with 4 columns: COMPLIANT WITH: REGULATION (EU) N. 10/2011 - REGULATION (EC) N. 1935/2004 DIRECTIVES 85/572/EEC AND SUBSEQUENT AMENDMENTS. Columns for Ethanol 10%, Acetic acid 3%, Vegetable oil, Polyphenyl oxide (MPPPO).

Since the performance levels are based on lab test results, they may differ from the actual conditions at the workplace. Consequently it is advisable to conduct a preliminary test of the gloves to see if they are suitable for their intended use. The protective characteristics refer to new PPE, in good condition and that has never been subject to cleaning treatments.

USE

Prior to use, make sure the gloves are in good condition by which we mean no cuts, holes or cracks, etc. If the gloves are not in perfect condition, replace them immediately. The gloves must be used solely for the risks contemplated in this briefing note. Avoid using PPE near moving parts in which it could get entangled.

CLEANING

It is advisable to use detergents compatible with the materials the gloves are made of, excluding all solvents and mechanical means that could damage them. Leave the gloves to dry in the air before using them again.

STORING

The gloves are in polythene bags. Keep the gloves in their original packaging in a clean, dry place, away from sources of heat and direct sunlight. If stored as indicated, the gloves will keep their characteristics for a long time. The user must always inspect the gloves to ensure they are sound prior to using them. How long the gloves will last depends on the use and care the user has.

NOTES

The gloves must be disposed of in compliance with the local regulations in force on this subject (dump, incinerator). The presence of any allergenic substances is not known to the manufacturer at this time: please report any cases found of hypersensitivity or allergic reactions. In the case of manufacturing defects this PPE will be replaced. * In the event of discrepancies between the different translations, the Italian version will exclusively apply. For more information, contact:



Registered Community Trade Mark, no 000596585 c/o UAMI - Alicante - Spain www.boxerline.com - info@boxerline.com



Lire attentivement cette note d'information avant utilisation et avant chaque maintenance. Les informations contenues ici servent à assister et à conseiller l'utilisateur dans le choix et l'utilisation de l'EPI.

Aucune responsabilité ne pourra être attribuée au constructeur, ni au distributeur en cas d'utilisation incorrecte de l'EPI. Cette note d'information doit être conservée pour toute la durée de vie de l'EPI. Modèle du gant: **cod. 337126 mod. Ninja Ice.**



Marque du Constructeur

La Marque CE indique que ces gants sont un équipement de protection individuelle conforme aux exigences essentielles de santé et de sécurité contenues dans la Directive 89/686/CEE et ayant été certifiés par l'organisme notifié: **SGS UK Ltd, Unit 202b, Worle Parkway Weston-Super-Mare, Somerset, BS22 6 WA, UK, n° 0120.**

TAILLES

Table with 2 columns: NOS RÉFÉRENCES TAILLES, TAILLES PRÉVUES EN 420. Rows for sizes 8, 9, 10, 11.

Le niveau de dextérité des doigts est de 4 sur 5. Le gant répond aux caractéristiques de sécurité uniquement s'il s'agit de la bonne taille et s'il est correctement porté.

CHAMP D'APPLICATION

Le gant a été fabriqué afin de protéger l'utilisateur des risques mécaniques tels les abrasions, coupures, déchirures et perforations. Il protège également les mains contre le froid par contact. La capacité de protection concerne la paume du gant. Ne pas utiliser au contact avec des liquides. Ne pas mouiller ou humidifier le gant afin de ne pas compromettre ses propriétés isolantes.

PICTOGRAMMES ET NIVEAUX DE PROTECTION

Table with 4 columns: EN 388, EN 511, RISQUES MÉCANIQUES MAX, PROTECTION CONTRE LE FROID MAX. Includes icons for mechanical and cold protection.

X: le gant n'a pas été testé pour cette caractéristique. 0: le niveau minimum n'a pas été atteint.

Table with 4 columns: CONFORME À: RÉGLEMENTATION (UE) N. 10/2011 - RÉGLEMENTATION (CE) N. 1935/2004 - DIRECTIVES 85/572/CEE ET LEURS MODIFICATIONS SUCCESSIVES. Columns for Éthanol 10%, Acide acétique 3%, Huile végétale, Polyphényl oxyde (MPPPO).

Puisque les niveaux de prestation sont basés sur les résultats d'essais de laboratoire, ils peuvent différer des conditions réelles existantes sur le lieu de travail. Il est fortement conseillé de faire un essai au préalable pour vérifier l'effective aptitude des gants pour l'utilisation souhaitée. Les caractéristiques de protection concernent l'EPI neuf, en parfait état et encore jamais soumis à nettoyage.

UTILISATION

Vérifier avant utilisation que le gant soit en parfait état : c'est-à-dire qu'il ne présente pas de coupures, de trous, de craquelures ou autre. Au cas où ces conditions ne seraient pas respectées, il faut immédiatement remplacer l'EPI. Le gant doit être utilisé uniquement pour les risques prévus par la présente note d'information. Éviter l'utilisation de l'EPI à proximité de machines en mouvement faute de quoi il pourrait y rester accidentellement accroché.

NETTOYAGE

Il est conseillé de nettoyer le gant à l'aide de détergents compatibles aux matériaux de fabrication de l'EPI et de bannir les solvants et les moyens mécaniques qui pourraient l'endommager. Laisser sécher à l'air libre avant de les réutiliser.

CONSERVATION

Les gants sont emballés en pochettes de polyéthylène. Les gants doivent être conservés dans leur emballage d'origine, en un lieu sec et propre, à l'écart de sources de chaleur et de la lumière directe du soleil. Si le stockage est correct, le gant conserve ses propres caractéristiques pour longtemps. L'utilisateur est chargé de vérifier visuellement l'intégrité du gant avant toute utilisation. La durée d'utilisation dépend de l'usage que l'on en fait et du soin apporté par l'utilisateur.

REMARQUES

Les gants doivent être éliminés selon les normes en vigueur en la matière du lieu d'usage (décharge, incinérateur...). L'éventuelle présence d'allergènes n'est jusqu'à présent pas connue du fabricant. Nous vous prions de signaler d'éventuels cas observés d'ipersensibilité ou de réaction allergique. Le présent EPI sera remplacé pour tout défaut de fabrication. * En cas de divergence entre les différentes traductions seule la version italienne sera considérée valable et réglementaire. Pour tout renseignement complémentaire contacter:



Marque Communautaire Déposée n. 000596585 chez UAMI - Alicante - Espagne www.boxerline.com - info@boxerline.com



Lea detenidamente la presente nota informativa antes de proceder al uso y al mantenimiento. Las informaciones contenidas en la presente nota tienen la finalidad de asesorar y guiar al usuario en la elección y el uso del EPI. El fabricante y el distribuidor no asumen responsabilidad alguna en caso de un uso incorrecto del EPI. La presente nota informativa debe conservarse durante toda la vida del EPI. Modelo del guante: **cod. 337126 mod. Ninja Ice.**



Marca del fabricante

La marca CE indica que estos guantes son equipos de protección individual conformes con los requisitos esenciales de salud y seguridad establecidos en la directiva 89/686/CEE y que han sido certificados por el ente notificado: **SGS UK Ltd, Unit 202b, Worle Parkway Weston-Super-Mare, Somerset, BS22 6 WA, UK, n° 0120.**

TALLAS

Table with 2 columns: NUESTRAS REFERENCIAS TALLAS, TALLAS PREVISTAS EN 420. Rows for sizes 8, 9, 10, 11.

El nivel de dexteridad de los dedos es de 4 entre 5. El guante sólo responde a las características de seguridad si es de la talla adecuada y está correctamente puesto.

CAMPO DE EMPLEO

El guante ha sido fabricado para proteger al usuario de riesgos mecánicos como la abrasión, el corte, el desgarre y la perforación. Además protege las manos contra el frío por contacto. Las capacidades protectoras se refieren a la palma del guante. No usar para el contacto con líquidos. No mojar o humedecer el guante para no comprometer las propiedades aislantes.

PICTOGRAMAS Y NIVELES DE PROTECCIÓN

Table with 4 columns: EN 388, EN 511, RIESGOS MECÁNICOS MAX, PROTECCIÓN CONTRA EL FRÍO MAX. Includes icons for mechanical and cold protection.

X: el guante no ha sido testado para esta característica. 0: no ha alcanzado el nivel mínimo.

Table with 4 columns: CONFORME CON: REGULACIÓN (UE) N. 10/2011 - REGULACIÓN (CE) N. 1935/2004 DIRECTIVAS 85/572/CEE Y SUCESIVAS MODIFICACIONES. Columns for Etanol 10%, Ácido acético 3%, Aceite vegetal, Óxido de polifenilo (MPPPO).

Dado que los niveles de prestación se basan en los resultados de ensayos de laboratorio, los mismos pueden diferir de las condiciones reales existentes en el puesto de trabajo. Por lo tanto, es aconsejable hacer una prueba preliminar de los guantes para comprobar que efectivamente son idóneos para el uso deseado. Las características protectoras se refieren al EPI nuevo, en buen estado y sin que se haya sometido nunca a tratamientos de limpieza.

UTILIZACIÓN

Antes de usar comprobar que el guante esté en buen estado: no debe presentar cortes, orificios, fisuras, etc. Si no se respetan estas condiciones es preciso sustituir inmediatamente el EPI. El guante debe ser utilizado sólo para los riesgos previstos en la presente nota informativa. Evítese usar el EPI cerca de órganos en movimiento en los que podría quedar atrapado.

LIMPIEZA

Es aconsejable que la limpieza se realice con detergentes compatibles con los materiales con los que está producido el EPI, excluyendo disolventes y medios mecánicos que puedan dañarlo. Dejar secar al aire libre antes de volverlo a utilizar.

CONSERVACIÓN

Los guantes están embalados en bolsas de polietileno. Los guantes deben conservarse en su embalaje original, en un lugar limpio y seco, protegidos de fuentes de calor y de la luz directa del sol. Si el almacenaje se realiza como indicado, el guante conserva sus características por largo tiempo. El usuario, antes de usar el guante, debe comprobar visualmente que esté íntegro. La duración del EPI depende del uso que se haga del mismo y del cuidado que tenga el usuario.

NOTAS

Los guantes deben eliminarse de conformidad con las normativas locales vigentes en materia (vertedero, incinerador). Hasta el momento, el fabricante desconoce la posible presencia de sustancias alergénicas. Se ruega indicar los casos observados de hipersensibilidad o de reacción alérgica. El presente EPI se sustituirá en caso de que presente defectos de fabricación. * En caso de divergencias entre las diferentes traducciones, se considerará únicamente válida y vinculante sólo la versión en italiano. Para más informaciones dirigirse a:



Marca Comunitaria Depositada n. 000596585 en UAMI - Alicante - España www.boxerline.com - info@boxerline.com

